

Republic of Serbia Terazije 23, 11000 Beograd, Yugoslavia tel: 011/3020-804, 011/3020-803 faks: 011/3020-881 According to the Article 38. of Privatization Law (<<Official Gazette of the Republic of Serbia>>, number 38/2001), as well as Article 5. of the Decree on Sale of Capital and/or Property by Public Auction (Official Gazette of the Republic of Serbia>> no. 45/2001) the Privatization Agency of the Republic of Serbia herby publishes:

# **Public Announcement**For participation in the public auction

# **Information about PUBLIC AUCTION:**

The price for the auction documentation for each enterprise is 30.000 din, after receiving invoice from the Privatization Agency.

Purchase of auction documentation is obligatory for those wishing to participate in the auction. After presenting evidence of payment and signing a Confidentiality Agreement, the auction documentation can be collected on business days from 10:00 to 12:00 from 30.12.2002. until 31.12.2003 and from 10:00 to 17:00 from 08.01.2003 until 31.01.

2003: The Privatization Agency, Terazije 23 (5<sup>th</sup> floor), room number 511.

# Deadline for submitting of applications is 03.02.2003 till 17.00.

Completed application forms for participation in the auction, which are included in the auction documentation, together with signed sale and purchase agreement and evidence of payment of the deposit are submitted in envelope clearly marked on the outside: "APPLICATION FOR PARTICIPATION ON PUBLIC AUCTION 110203" Privatization Agency, Auction Center, Terazije 23/V, 11000 Beograd. APPLICATIONS THAT SHOW THE NAME OF THE COMPANY TO BE PRIVATIZED OR THE FULL AUCTION SALE CODE ON THE OUTSIDE OF THE ENVELOPE MAY BE REJECTED.

The auction will take place on **11.02.2003** at: Yugoslav Chamber of Commerce, Terazije 23/II, Beograd at 11:00 a.m. Registration of the participants will take place on 24.01.2003 at the same address from 09.00 until 10.50 **Means of payment**: domestic currency, foreign convertible currency, bonds issued to individuals who are the citizens of the Republic of Serbia, against unpaid household foreign exchange savings with maturity not longer then capital sale day (11.02.2003). If a participant applies only for second auction payment can be made with bonds issued to individuals who are the citizens of the Republic of Serbia, against unpaid household foreign exchange savings regardless of maturity date.

If participant applies only for second auction, deposit can be paid with bonds issued to individuals who are the citizens of the Republic of Serbia, against unpaid household foreign exchange savings with maturity not longer then capital sale day (11.02.2003.). The deposit will be returned to participants 15 days after the Auction.

The Agency holds the right to change the auction or deadline date for applications if need occurs and informs interested parties.

Site visits may be arranged with the Privatization Agency after signing the Confidentiality Agreement (Phone number: + 381 (11) 3020-804; 011/3020-803 Fax: +381 (11) 3020-881. Visits may take place from 08.012003 until 31.01.2003.

- \* Total estimated value of capital being privatized and expressed in EURO has been calculated using the official exchange rate as at 27.12.2002.
- \*\* Total operating revenues and expenditures for 2000. and 2001. and expressed in EURO have been calculated using the average real exchange rate for the two years respectively.

#### Short description of the public auction procedure:

Sale of capital by Public Auction is performed by the Auction commission that is chosen by the Privatization Agency. Supervision of the Auction, registration of the participants, declaring of the unsuccessful auction, signing of the auction minutes is done by the Commission which is also involved in other activities concerning the auction in accordance with the law. Conditions for starting of public auction are fulfilled if at least one person has acquired the status of participant and if this person or his/hers duly authorized representative are present. The Auctioneer will open the first auction at the time settled for its opening where means of payment can be cash and matured foreign exchange household saving bonds. If on the first auction more then one bidder participates, the auctioneer announces the starting price and the winner will be the bidder who accepted it. If after the third announcement of the starting price is shown, auctioneer declares first auction unsuccessful with the hit of the hammer and starts second bidding where means of payment can be in foreign exchange household savings bonds of any maturity. Participants will be bidders applied for the second auction and from the previous auction if it was unsuccessful. If on the second auction more then one bidder participates, the auctioneer announces starting price and each following increase. If after third announcement no interest is shown, auctioneer announces the end of the auction with the hit of the hammer. The sale price will be the highest offered price and winner will be the bidder who accepted it. If after the third announcement for acceptance of the new starting price there were no interested bidders, the auction is declared unsuccessful and participants forfeit their deposits. When on the second auction only one bidder participates he is invited to accept starting price, the auction is declared unsuccessful and he forfeits his deposit.

# 1) Basic data on enterprise to be privatized: Socially owned hairdressing enterprise «KOSUTNJAK», BEOGRAD

Auction sale code: 110203-0131p

Total estimated value of the capital sale: 4.838.000 Din or \*78.545 EUR That is 70 % of the total capital of the enterprise.

ID number:07140207

Deposit for participation in the auction is: 387.000 Din or 6.284 EUR

Core activity: Hairdressing and other beauty treatments

Starting auction price is 774.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 855.000Din.

#### Most important assets of the enterprise:

A) Buildings – (m²):

B) Equipment:

1. Hairdressing saloon (Palmira Toljatija no:5) (123)

1) Passenger vehicle (Yugo Tempo 1.1), 2) Sterilizer, 3) Tubs for washing of hair, 4) Hairdressing armchairs and beauty parlor beds, 5) Computer equipment (Pentium, Epson), 6) Air conditions (26)

# C) Land (m<sup>2</sup>):

Financial information for year: 2000.			2001.		
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO	
Total operating revenues Total operating expenditures	11.806.000 11.953.000	233.782 236.693	18.539.000 20.972.000	311.590 352.482	

D) Most important products/services: 1) Male and female hairdressing services, 2) Pedicure and manicure services, 3) Beautician services, 4) Other beautician services for body and face Number of employees: 112; of which with University degree:0

# 2) Basic data on enterprise to be privatized: Restaurant management enterprise «BIC», Priboj

#### Auction sale code: 110203-0191p

Total estimated value of the capital sale: 92.587.000 Din or \*1.503.130 EUR
That is 70 % of the total capital of the enterprise.

ID number:07190557

Deposit for participation in the auction is: 4.629.000 Din or 75.157 EUR Starting auction price is: 9.259.000 Din

Core activity: Restaurant services

Minimum investment in enterprise to be privatized: 3.287.000 Din.

#### Most important assets of the enterprise:

# A) Buildings – (m²): 1. Hotel "Priboj" (4103), 2. Restaurant "Gradina" (298), 3. Residential building near the hotel (237), 4. Bar 'Stari grad" 1. Passenger vehicle (Lada 1300), 2) Passanger vehicle (Yugo), 3) Central heating (2), 4) «Mek» heaters

1. Hotel "Priboj" (4103), 2. Restaurant "Gradina" (298), 3. Residential building near the hotel (237), 4. Bar 'Stari grad' (31), 5. Kiosk "Omorika" (5), 6. Caffe bar "Plavi cvet" (132), 7. Hotel "Banja" (396), 8. Balcony of motel "Banja" (

131)

C) Land (m<sup>2</sup>): For development (1210). Agricultural land: (0).

C) Land (III ): For development (1210), Agin	cultural failu. (0)			
Financial information for year:		2000.		2001.
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO
Total operating revenues	3.281.000	64.970	3.848.000	64.674
Total operating expenditures	4.065.000	80.495	8.250.000	138.660

D) Most important products/services: 1) Restaurant services Number of employees: 69 of which with University degree:0

Core activity: Reapir and maintenance of motor vehicles

#### 3) Data on enterprise to be privatized: Socially owned enterprise for servicing, repairing and maintenance of vehicles and engines«RAKETA-AUTOREMONT», UZICE

Total estimated value of the capital sale: 28.731.000 Din or \*466.442 EUR

That is **70** % of the total capital of the enterprise.

**Deposit** for participation in the auction is: 1.437.000 Din or 23.322 EUR

Starting auction price is: 2.873.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 2.296.000 Din.

# Most important assets of the enterprise:

Auction sale code: 110203-0193p

A) Buildings – (m²):

1) Repair hall (2104(, 2. Workshop for repair of vehicles (579), 3. Hall – part (26), 4. Offices (63)

1) F

#### B) Equipment:

1) Fixed polishing machine, 2) Hydraulic press, 3) Saw for cutting, 4) Plywood processing machine

#### C) Land (m<sup>2</sup>):

ID number:07362366

0) = ( ):					
Financial information for year: 2000.		2000.		2001.	
Shown in:	Din	**EURO	Shown in:	Din	
Total operating revenues	26.960.000	533.861	Total operating revenues	26.960.000	
Total operating expenditures	22.795.000	451.386	Total operating expenditures	22.795.000	

D) Most important products/services: 1) Repair of vehicles

Number of employees: 91; of which with University degree:3

# 4) Basic data on enterprise to be privatized: Socially owned enterprise «RETEKS», VLASOTINCE

Total estimated value of the capital sale: 40.965.000 Din or \*655.062 EUR Auction sale code: 110203-0194p

That is **70** % of the total capital of the enterprise.

Deposit for participation in the auction is: 2.048.000 Din or 33.253 EUR ID number:07140207

Starting auction price is 4.0970.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 4.064.000 Din.

# Core activity: Manufacture of cotton fabrics Most important assets of the enterprise:

A) Buildings  $-(m^2)$ :

1. Hall «Reteks» (2749), 2. Warehouse (480), 3. Warehouse – new (500), 4. Working business premise (273), 5. Shop

#### B) Equipment:

1) Automatic loom (STB/180), 2) Automatic loom (STB/180), 3) Automatic loom (STB/180), 4) Automatic loom (STB/180), 5) Thread machine

#### C) Land (m<sup>2</sup>):

inancial information for year: 2000.		2001.			
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO	
Total operating revenues Total operating expenditures	51.255.000 48.738.000	1.014.950 965.109	70.838.000 74.695.000	1.190.595 1.255.420	

D) Most important products/services: 1) Manufacture of cotton fabrics, 2) Working and protection outfit

Number of employees: 225; of which with University degree:1

Core activity: Processing and canning of fruits and vegetables

# 5) Basic data on enterprise to be privatized: Socially owned enterprise for processing, refrigerating, freezing of fruits, meat and vegetables with shares «HLADNJACA», APATIN

Total estimated value of the capital sale: 43.375.000 Din or \*704.190 EUR Auction sale code: 110203-0342

That is 70 % of the total capital of the enterprise.

**Deposit** for participation in the auction is: 4.338.000 Din or 70.419 EUR

Starting auction price is: 8.675.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 69.673.000 Din.

#### Most important assets of the enterprise:

ID number:08116474

A) Buildings  $-(m^2)$ : B) Equipment:

1. Cold storage plant building (5436), 2. Warehouse hall (450), 3. Slaughter house building (729), 4. Delivery stable (495), 5. Stables (715)

1) Compressors (25A 41077), 2) Green peas combine (FMC 979), 3) Seeding machine (Rau Kombisem), 4) Cutting machine

C) Land (m<sup>2</sup>): Land for development: (183620)

Financial information for year:		2000.		2001.	
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO	
Total operating revenues Total operating expenditures	55.030.000 69.305.000	1.089.703 1.372.376	157.244.000 195.182.000	2.642.845 3.280.480	

D) Most important products/services: 1) Processed and frozen vegetables, 2) Pork meat, 3) Young cows meat, 4) Fish

Number of employees: 90; of which with University degree:8

# 6) Basic data on enterprise to be privatized: Joint stock company for collecting and primary processing of industrial waste «INOS - PODUNAVLJE», SMEDEREVSKA PALANKA

Total estimated value of the capital sale: 26.656.000 Din or \*432.747 EUR

That is 65.17 % of the total capital of the enterprise.

Deposit for participation in the auction is: 2.666.000 Din or 43.275 EUR

Starting auction price is: 5.331.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 6.640.000 Din.

#### Most important assets of the enterprise:

Core activity: Recycling of metal waste and litter

Auction sale code: 110203-0343

A) Buildings  $-(m^2)$ : B) Equipment:

1. Management building (228), 2. Hall for paper (275), 3. Warehouse (480), 4. Business building (114), 5) Management building (132)

1) Machine for production of steel balls (Univerzal), 2) Machine for production of steel balls (Shreder -England), 3) Vehicle crane (Tatra 815/AD), 4) Scale (MIP 50t)

#### C) Land (m<sup>2</sup>):

ID number:07160097

e) zuna (m.).					
Financial information for year:		2000.		2001.	
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO	
Total operating revenues Total operating expenditures	42.128.000 41.827.000	834.218 828.257	79.362.000 87.670.000	1.333.860 1.473.495	

D) Most important products/services: 1) Steel for foundries, 2) Steel for bloomeries up to 3 mm, 3) Steel for bloomeries over 3 mm, \$) Steel shavings, 5) Scrap iron Number of employees: 159; of which with University degree:6

# 7) Basic data on enterprise to be privatized: Socially owned restaurant management and tourist enterprise «MORAVA - TURIST», RAZANJ

Auction sale code: 110203-0344
ID number:07581807
Core activity: Restaurant management

Total estimated value of the capital sale: 9.319.000 Din or \*151.297 EUR That is 70 % of the total capital of the enterprise.

Auction sale code: 110203-0344

ID number: 07581807

That is 70 % of the total capital of Deposit for participation in the au

**Deposit** for participation in the auction is: 932.000 Din or 15.130 EUR

Starting auction price is: 1.864.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 1.029.000 Din.

Most important assets of the enterprise:

A) Buildings – (m²):

B) Equipment:

1. Motel «Razanj» (2000), 2. Restaurant (285), 3. Mini market (90)

1) Freezers, 2) Refridgerators, 3) Vehicle (Yugo 55), 4) Vehicle (Poly)

C) Land (m<sup>2</sup>): Land for development: (24550)

Financial information for year:	2000		200	01.
Din	Din	Din	Din	Din
Total operating revenues Total operating expenditures	12.796.000 12.899.000	253.386 255.426	19.721.000 20.558.000	331.457 345.524

D) Most important products/services: 1) Accommodation, 2) Food, 3) Drinks, 4) Telephone, 5) Retail sale of goods

Number of employees: 34; of which with University degree:0

# 8) Basic data on enterprise to be privatized: Socially owned enterprise for manufacture and sale with full liability «PIONIR», ARILJE

Auction sale code: 110203-0345

Total estimated value of the capital sale: 10.384.000 Din or \*168.585 EUR That is 70 % of the total capital of the enterprise.

ID number:07188234

Deposit for participation in the auction is: 1.038.000 Din or 16.858 EUR Starting auction price is: 2.077.000 Din

Core activity: Manufacture of metal components

Minimum investment in enterprise to be privatized: 2.743.000 Din.

Most important assets of the enterprise:

A) Buildings  $-(m^2)$ :

B) Equipment:

1. Manufacture half (904), 2. Doorman's booth (5), 3. Annex with built half (139), 4. Fence around the factory (410), 5. Warehouse (125)

1) Complete machine for manufacture of gutters (VERV), 2) Milling machine, 3) Pillar drilling machine BST (BST), 4) Machine for rolling of coils, 5) Press (Pobeda NS PET 63)

C) Land (m<sup>2</sup>):

Financial information for year:		2000.		2001.	
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO	
Total operating revenues Total operating expenditures	4.642.000 4.367.000	91.921 86.475	3.209.000 6.914.000	53.935 116.206	

D) Most important products/services: 1) Aluminum gutters, 2) Aluminum coatings, 3) Stretched aluminum, 4)

Number of employees: 32; of which with University degree:1

		estimated value of the capital sale: 9.553.000 Din or	*155.085 EUR		
Auction sale code: 110203-0346		That is 70 % of the total capital of the enterprise.			
ID number:17345273		Deposit for participation in the auction is: 955.000 or 15.508 EUR			
Core activity: Sale of mixed goods		Starting auction price is: 1.911.000 Din  Minimum investment in enterprise to be privatized: 223.000 Din.			
Most important assets of the enterpr	ise:				
A) Buildings – (m <sup>2</sup> ):		P) Ec	quipment:		
1. Department store (1254), 2. Assemb	led garage		tra sound calory meter, 2) Tractor trailer, 3) Sem	i armchairs	
	led garage			i armchairs	
1. Department store (1254), 2. Assemb	led garage			ii armchairs <b>2001.</b>	
<ol> <li>Department store (1254), 2. Assemb</li> <li>C) Land (m²):</li> </ol>	led garage  Din	1) Ul <del>i</del>			
<ol> <li>Department store (1254), 2. Assemb</li> <li>Land (m²):</li> <li>Financial information for year:</li> </ol>		1) Ul <del>i</del> <b>2000.</b>	tra sound calory meter, 2) Tractor trailer, 3) Sem	2001.	

# 10) Basic data on enterprise to be privatized: Socially owned enterprise for manufacture of ready made clothes «UBLJANKA», UB

Auction sale code: 110203-0347

Total estimated value of the capital sale: 19.585.000 Din or \*317.956 EUR

That is **70** % of the total capital of the enterprise.

ID number:07098472

Deposit for participation in the auction is: 1.958.000 Din or 31.976 EUR

Starting auction price is: 3.917.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 2.134.000 Din.

Core activity: Manufacture of other clothes Most important assets of the enterprise:

A) Buildings  $-(m^2)$ : B) Equipment: 1. Doorman's booth (500), 2. Management building (195), 3. Garages (80), 4. Shop (380), 5. Manufacture hall (1390)

1) Machines, 2) Business inventroy, 3) Transportation vehicles and communication means

C) Land (m<sup>2</sup>): Land for development: (11977)

o) = = = (== ): = = = = = = = F==== = : (== ; ;	,				
Financial information for year: 2000.		2001.			
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO	
Total operating revenues Total operating expenditures	7.113.000 13.759.000	140.851 272.455	19.836.000 23.151.000	333.389 389.106	

**D) Most important products/services:** 1) Manufacture of other clothes

Number of employees: 250; of which with University degree:0

# 11) Basic data on enterprise to be privatized: Joint stock company for trading and manufacture with full liability «UVAC - PRIVREDNIK», BEOGRAD

Auction sale code: 110203-0348

Total estimated value of the capital sale: 2.373.000 Din or \*38.520 EUR

That is 70 % of the total capital of the enterprise.

ID number:17192469 Core activity: Wholesale foc onstruction material **Deposit** for participation in the auction is: 237.000 Din or 3.852 EUR

Starting auction price is: 475.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 138.000 Din.

Most important assets of the enterprise:

A) Buildings  $-(m^2)$ :

1. Management building (44), 2. Eaves (180), 3. Fence with gate (0), 4. Warehous e (396) 1) Armchairs, 2) Confernce table, 3) Office desks, 4) Telephone switchboard

C) Land (m2)

C) Edita (III ):					
Financial information for year:		2000.		2001.	
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO	
Total operating revenues Total operating expenditures	369.000 600.000	7.307 11.881	461.000 4.892.000	7.748 82.221	

D) Most important products/services: 1) Wholesale of wood, 2) Wholesale of construction material

Number of employees: 3; of which with University degree:1

#### 12) Basic data on enterprise to be privatized: Socially owned enterprise for development and maintenance of roads and public utility buildings «SOKOGRADNJA», SOKOBANJA

Total estimated value of the capital sale: 1.976.000 Din or \*32.081 EUR

Auction sale code: 110203-0349

That is 70 % of the total capital of the enterprise.

ID number:07189796

Core activity: Development of roads, runways and similar

Deposit for participation in the auction is: 198.000 Din or 3.208 EUR Starting auction price is: 395.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 2.482.000 Din.

### Most important assets of the enterprise:

A) Buildings  $-(m^2)$ :

1. Assembled barrack (188), 2) Workshop with warehouse (118), 3. Wooden shack (182), 4. Eaves (72)

1) Truck (FAP 1314 SK), 20 Truck (Kamaz), 3) Ditch digger (Skip), 4) Loading machine (ULT)

C) Land (m<sup>2</sup>):

Financial information for year:		2000.		2001.	
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO	
Total operating revenues Total operating expenditures	7.633.000 7.447.000	151.149 147.465	11.275.000 12.448.000	189.502 209.217	

D) Most important products/services: 1) Roads and runways maintenance services, 2) Other constructing services

Number of employees: 33; of which with University degree:2

# 13) Basic data on enterprise to be privatized: Socially owned enterprise for restaurant management, services, tourism, manufacture and trade «ZLATAR», NOVA VAROS

Auction sale code: 110203-0350

Total estimated value of the capital sale: 44.526.000 Din or \*722.863 EUR That is **70** % of the total capital of the enterprise.

ID number:06284817

**Deposit** for participation in the auction is: 4.453.000 Din or 72.286 EUR

Starting auction price is: 8.905.000 Din Core activity: Hotels, motels and other similar services

Minimum investment in enterprise to be privatized: 2.343.000 Din.

#### Most important assets of the enterprise:

A) Buildings  $-(m^2)$ : B) Equipment:

1. Motel "AS" (1493), 2. Bar "Stari park" (166), 3. Old management building, 4. Restaurant "Stari Zlatar (426), 5. Hotel "Jezero" with bar (2185)

1) Printer and computer, 2) Type writting machines and calculators, 3) Stoves, 4) Cupboards

C) Land (m<sup>2</sup>): Land for development: (3096), Agricultural land: (23295)

Financial information for year:		2000.		2001.		
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO		
Total operating revenues Total operating expenditures	4.760.000 6.134.000	94.257 121.465	5.362.000 10.043.000	90.121 168.796		

D) Most important products/services: 1) Sale, repair and maintenance of motor vehicles and motorcycles, 2) Manufacture of food products and drinks, 3) Retail sale, except sale of vehicles

Number of employees: 76; of which with University degree:0

# 14) Basic data on enterprise to be privatized: Industrial ready made wrappings «IKOM», SUBOTICA

Auction sale code: 110203-0351

Total estimated value of the capital sale: 31.314.000 Din or \*508.373 EUR That is 67.109 % of the total capital of the enterprise.

ID number:08699470

**Deposit** for participation in the auction is: 3.131,000 Din or 50.837 EUR

Core activity: Manufacture of other various products

Starting auction price is: 6.263.000 Din

Minimum investment in enterprise to be privatized: 4.154.000 Din.

#### Most important assets of the enterprise:

A) Buildings  $-(m^2)$ :

1. Section for printing of wrappings (506), 2. Warehouse of flammable materials (112), 3. Warehouse for printing of

B) Equipment:

1) Machine for pleating of artificial casings (KUKO 1-S-E), 2) Machine for rewinding of artificial casings (KUKO HR -1), 3) Other equipment

#### C) Land (m<sup>2</sup>):

Financial information for year:		2000.		2001.		
Shown in:	Din	**EURO	Din	**EURO		
Total operating revenues Total operating expenditures	46.604.000 39.117.000	922.851 774.594	52.519.000 50.764.000	882.702 853.205		

**D)** Most important products/services: 1) Natural wrappings, 2) Artificial wrappings

artificial casings (750), 4. Warehouse and section for natural casings (1225)

Number of employees: 51; of which with University degree:2